

## مدیر کل

جلال الدین الحسینی مؤید الاسلام  
صاحب امتیاز روزنامه هفتگی  
و یومیة (جبل المتن)

(عنوان مراسلات) طهران خیابان لاه زار  
نام مدیر میرزا سید حسن کاشانی

غیر از روزهای جمعه همه روزه  
طبع و توزیع میشود

# جبل المتن

۱۳۱۱

طهران

طهران ۴۰ فران  
سایر بلاد داخله ۴۵ فران  
روسیه و فنلاند ۱۲ میان  
سایر ممالک خارجه ۳۰ فرانک  
(قیمت یک نسخه) پنهان  
در طهران یکصد دینار  
سایر بلاد ایران سه شاهی است

قیمت اعلان سطرنی  
دو قران است

روز نامه ملی آزاد سیاسی اخباری تجاری علمی ادبی مقالات عام المنفعه

با امضا قبول و در انتشارش اداره آزاد است

بنجشنبه ۲۵ ربیع الاول ۱۳۲۵ هجری قمری و ۱۹ اردی بیست ماه جلالی ۸۲۹ و ۹ میلادی



(مناق) اسم میگذارند و غدار لقب میدهند.  
آدم تبعاع و دلیر چند علامت دارد  
اول آنکه بیرحم و بی انصاف نمیشود قوت  
خود را بخرج بیچارگان نمیدهد خون فقیر نمیریزد  
با شاه چین نبرد میجوید و با نام آوران مبارزت میکند  
کاری با زیر دستان و بیر مردان ندارد — طفل  
شیر خوار و زن بیوه سار را اذیت نمیکند، کرشان  
و مقام خود میداند با ضعیفان پنجه بیفکند وزور خود را  
به بینوایان نشان بدند.

بر عکس آدم جبان ترسو از اسم هیدان و نام  
دلیران زهره میکند بیش احباب باندازه ذلیل و  
تحیر میشود که اگر ناموس خودش باکه ناموس  
ملکتکرا ازاو بخواهد بی مضایقه تقدیم میکند بیله، تشر  
بیش خانه به پسخانه میپاره زن و فرزند مال و  
منال ابرو و شرف را بیش کش مینماید. چه خوب  
میفرمایند مرحوم فائم مقام

(عاجز و مسکین هرچه دشمن و بد خواه)

(دشمن و بد خواه هرچه عاجز و مسکین)  
ولی بسخپ اینکه بر چند نفر فقراء و بینوام سلطنت شدند و نمود  
بگردش نمیر سند، شمر و سنان رکاب دارش نمیشوند.  
چنان آتشی در خاندان ضیفان میزند که دودش تا آسمان  
میر سند شعله اش از نار نمروdi یک درجه زیاد تر میگردد  
آنوقت است که دست فلت باقا نمیر سد قالبچی و قراول در  
خانه جلو گیری میگند حضرت اجل کم حوصله و کچ  
خلق میشوند هر کس یک کلمه حرف زیادی بزند زیر با سورمه  
میاندازند. کلمه اول را بدوم برسانید مستحق کشتن و  
بردار زدن میشوید بر عرض و ناموس مردم ابقاء نمیکند

## حیله کران غدار و هنافهین مسکار

(و من الناس من يعجبك قوله في الحياة الدنيا  
و هو الدال على الخصم و اذا تولى سعي في الأرض ليسد فيها  
ويهلك الحزن ولنسل والله لا يحب الفاد. و اذا قيل  
له انك الله اخذته العزة بالائم فحسبه جهنم ولبس المهداد)  
جمعی از نامردان فرمایه پست فطرت اند که  
قوت بازو و قدرت شمشیر از خراب کاری و ملت  
فروشی و زشت کاری عاجزند. صاف صاف نمیتوانند  
نیات فاسده و خیالات باطله خود را ظاهر مکنند.  
و علایه راز دل را آشکار کردن نمیتوانند. زیرا که  
جز ظلم و ستم در خاطر ندارند عدالت و مشروطیت  
را دشمنند. هوا خواه استبداد و مجسمه بیدادند.  
روح بلیدشان از درستی و خیر خواهی متزجر و  
متفقر است. در کله نا با کشان جز فسنه و فساد و  
تخرب بلاد و اذیت عباد نهفته نیست. با آدمیتسر و  
کاری ندارند از مردمی و انسانیت بوئی بدماشان فرسیده.  
از مسلمانی و خدا شناسی سالها است استفاده گفته.  
بد نفسی و شرارت را لباس سرتایی خود نموده.  
خیانت بملت و دولت را سر ماية تجارت خود قرار  
داده قدم نمیزند مگر در دشمنی انصاف و مروت.  
سیر نمیکنند جز در خط رزالت و خبات. لعکن  
بز دلی و کم جرئی و ضعف نفس که لازمه  
رزالت و خبات است در خمیره شان سرعت شده.  
تلق و چابلوسی و دروغ گوئی که لازمه اشخاص  
استبداد پرست است جزء طبیعتشان گردیده. دو روئی  
و نقاق ماآب و کشان عجین گشته است. چنین کسانی را

وازاو احتراز کنید وزمام خودرا بدستش ندهید ملاحظه  
کنید به ینید هر که جبان و ترس و طماع و خائن و جرب  
زبان و پر حم وطن فروش و بغيرت و نمک بحرام است  
اورا منافق آبدانید .

منافق کسی است که هروت برتسد و کارش گیر بکند  
پول میدهد تماق میکند عجز ولاه والتماس میکند اما همیکه  
برکار سوار شد سکیرا راه نمیدهد حالت سبعت پیدا  
میکند بجهت بخاق تعریض میکند .

منافق کسی است که چون ماقوالش نظر کنید احوال  
وطن پرستان است واگر بکردارش بگردید کردار حاتنان .  
منافق کسی است که از هیچ قلب و خیانت مضایشه نکند  
و هرگز پروا از خدا و شاه و خاق نداشته باشد .

منافق کسی است که دائم در صدد افساد و فتنه جوئی  
باشد و خاق را بجان بگردید افکند تا خود راحت  
زندگی کند .

منافق کسی است که از نصیحت فاصحان اعراض کند  
بلکه متغیر شده از انواع اذیت در حق خیر خواهان کوتاهی  
و دریغ ننماید .

منافق کسی است که بعرض و ناموس خاق دست تعدی  
دراز کند و آزو و شرف مردم را بریزد  
خوب بچه دلیل این صفات را برای منافق شمردید ؟  
این حرفاها را از کجا پیدا کردید که ما هرگز نشنیده بودیم  
برادر عزیزم من اینحرفاها را بیش خود احتراز نکرده ام  
وطب یابیم برهم نیافهم . این بیانات مأخذ صحیح حسابی  
دارد که شما نمیتوانید ره بکنید و روی اورحی بزینید  
بی چون و چرا باید قبول بکنید . کدام است از مأخذ صحیح  
همان آیه که در اول روز نامه نوھنه ام . اگر عربی نمیدانید  
خودم ترجمه میکنم و با دقت سکت و دقایق از را بعرض شما  
میرسانم تا دیگر اعتراض نفرمایید و اوقات تلح نشود  
الوقت اگر بکسی برخورد ربطی ینده و دیگری ندارد  
سخن الهی است دعوی دارید با خدا بکنید دست ازگریان  
بنده گانش بر دارید .

خداآند در وصف منافقین میفرماید . -- بعضی از  
مردمند که در ظاهر اظهار همراهی و همدردی با حق  
می کنند خودرا هوا خواه دین جلوه میدهند . محظ  
عدالت و دشمن شرارت میشمارند ناصر اسلام و خصم  
باطل . طالب خیر و متفر از شر قلم میدهند و چنان  
وا نمود میکنند که جز اصلاح نمیخواهند و از هاد  
دوری میجویند و با جان و مال در راه خدمت بخلق  
و اسلام حاضرند . باندازه که انسان از خلوص نیست و

جان و تن خاق خدرا در عذاب میافکند . صاحب القان  
شامخه و عنوانات رفیعه میگردد  
رب النوع جلاست و شجاعت خود را میخواند .  
پرورد کار شوکت و جبروت میشود . اسکندر مقدونی  
رفادرشاه ایرانی و نایابیون فرانسوی غلام آستانش نمیشوند  
از گنگره عرش صفیرش میزند و هزار بیشه هزار در یک  
آستانش جا میگیرند . . . .

( دویم ) انکه شجاع و دلاور کمتر دروغ میگوید  
بلکه هیچ نفاق نمیکند حیله و حقه نمیداند منافق و دو  
روئی ندارد . در ظاهر دوست و باطن دشمن نیست تدویر  
ومکری در کارش پیدا نمیشود . اما آتش مرجان بیعرضگی  
و ترس بیشند که صاحبها بدروغ گفتن غافل کردن  
حیله و ریزین و ادار میکند دریش روینده و برده میشود  
پشت سر فتح و دشمن میدهد . هزار افشاء و بهتان  
بمردم میبینند ، تمیت و اتهام میزند رو برو جرت  
لب برداشتن ندارد تعلق میکند . در عقب سر هزار لن  
ترای میگوید . دوستی و دشمنی اش مغلظ نیست حب  
و بغض معین نمیگردد — هر چه میگوید دروغ ،  
هر چه میباشد بی اصل — حتی با زن بچه خود هم  
راست نیست و با خوش و اقارب صاف رفتار نمیکند

( سیم ) مردمان دلیر و باقوت قلب ، کمتر تکبر و تمن  
دارند باد باستین خود نمیکنند بزیش بر نمیدارند تواضع  
و تعارف را در یک میزان معتدلی نسبت بهمه کن از  
دست نمیدهند . باد و بروت نمیفرشند با خاق درست  
نشست و برخواست میکنند اما جبان بیرون همینکه  
یک فر را زیر دست و خدا تکرده محتاج دید حلا  
بین چه خبر است ، بیچاره باید تعظیم بکند هفت جا  
زمین ادب بیوسد دو ساعت دست بسینه بایستد اشن جلوس  
داده نشود و هزار چیز دیگر که خدا میداند . . .

( چهارم ) شجاع خیات نمیکند نمک بحرامی و  
خلاف کاربرایک گاه بزرگ حساب میکند حقوق رام راعات  
مینماید بر عکس آدم خوفناک کم دل خیانت زیاد است  
قلش بیشمار حقوق رانمی شناسد پاس خدمات را مراعات  
نمیکند بجهت جزئی و جهی اقدام بچنان خیانتهای  
بزرگ میکند که باعث اضمحلال مملکتی میشود

( پنجم ) شجاع دارای علو همت و خیال بلند است  
صرش بدنیا فرود نماید اعتمانی بمال و فرود ندارد تالیه  
واسکناس دید دلش طیش نمیکند روحش بوجود نماید  
بعکس جبان طماع است در هر عمل فائده خود را ملاحظه  
داره ( کور یدر دنیا میگوید ) بست لطرت دنی طبع  
کوژل است .

خلاصه کلام آنسته اگر میخواهید منافق را بشناسید

نسل هم معنی اولاد و ذریت است.  
 چون انساد و خرامی کاهی بواسطه جهالت و نادانی است که از نفع و ضرر اعمل خبر ندارد و راه و چاه را نمیشناسد گمان میکند واقعاً آن شور بدرد نمیخورد و در یا فائدۀ ندارد و جنکل مازندران اسپای زحمت است. با از ساده اوضاع زود گول میخورد و عهد نامه با دول همچو اور بسته حقوق ملی را از دست میدهد و مسلم است چنین کسی را هرگاه نصیحت کنند میذیرد و پند ناصحان را آوبزۀ گوش و هوش میسازد و بتکلیف خود عدل میکند این شخص اگر فسادی را مرتكب شود گناهش چندان بزرگ نیست و هرگاه تو به کنند تقصیرش قابل غفو است. ولی اگر منشا خرامی و علت طفیان استبداد و خود برستی باشد دانسته و فهمیده مرتكب خیانت شود و از نصیحت و اندیز اغراض نماید و بخدا و رسول و دین و قرآن (العیاذ بالله) استهتزاء نماید، هرگر چنین گناهکار آمرزیده و رستگار خواهد بود. اینست که در آیه مبارکه باین معنی اشاره میفرمایند که (و اذا قيل له اتق الله اخذته العزه بالائم فحسبه جهنم و لبس العبد) یعنی چون اهل حق او را از حرکات ناشایسته منع کنند و بجانب خیر و صلاح دعوت نمایند و از وحامت ظلم و ستم او را متذکر کرده از خدا یش بترسانند — سخت متغیر و برآشته گردد و او را هستک حرمت و کسرشان تصور کرده با گروه خیر خواهان و اصلاح جویان دشمن خونی شود خوانشان بزیزد حبس و زجر نماید طرد و تبعید کنند از مجلس بیرون کشد بلکه بر اصرار در استبداد بیفزاید و بارا یک کفش کرده در اشاعه بدعت و بخو شریعت و انتشار جورو میداد سعی بایش و جهد و امی مبذول دارد. پس جای او در نیران است و دور از رحمت بزدان تو به واباش مقبول نیست گناهش قابل غفو و بخشش نباشد

### خبر ( اخبار داخله )

پیریروز که سه شنبه ۲۳ بود بنا بر عادت مجلس شورای ملی منعقد گزیده اعضاء انجمن شیر ازیان <sup>که</sup> چند روز بود در صحن عمارت بهارستان متحضر و از تعدادیات ۶۰۰ العاده و ظلمهای فوق الطاقة قوام العالی شیرازی و پیرانش منظالم بودند و پس از انجمنها نیز خبر داده استمداد کرده بودند و از اغلب انجمنها نیز جمی کثیر و جمعی غشیر بامداد و کمک آمده صحن مجلس مملو گردیده بود — در این موقع باز متشکی شدند هر چند قوام را عزل نمودند لکن نایره لفته شیر از باین امر خاموش گردیده

حسن عقیدت شان تعجب میکند و بربزگی و علوهمت و دینداری شان آگرین میگوید بلکه آهاره هدایان عدالت و دشمنان جانی ظلم تصور میکند زیرا که چنان اظهار درد میکنند که واقعاً انسان متغير حالت انسا میشود و خدار ابشهادت میطلبند و قرآن قسم یاد میکنند که جز این را نیویند و طریقه حلاق و خیانت بیش نگیرند شرف و ناموس خود را خانم صحبت اعمال قرار میدهند. لکن با اینهمه باطنشان بر حلاق ظاهر است (یخادعون الله و رسوله) با حدا و رسولش خدمعه و حیله میکنند خلق را بجهرب زبانی و طراری و حسن بیان و اطمینان تقریر گول میزنند و حال اینکه اینها میخواهند قرین دشمنان عدالت و دیانتند. بزرگترین خصم‌مان اهل حق اند. باطنشان <sup>کلی</sup> مخالف ظاهر و خیالشان بالمرضد اظهاراتشان است. کمر نبته اند مگر بخرب اساس مردم، همت نگماشته اند جزء هدم بنیان شریعت از قانون قران بیزارند و در تعدی با اصرار. از خدا و خاق بیخبرند از انصاف و مردم فرستگان گریزان. مسلمانان را محاکوم و ملت را امیر و ذلیل خود میخواهند. بعلی صحبت مجلسی شان دلفرب است اما چون بیرون روند در هر طرف میدونند تا فسادی دزدی مین برقا کنند. فتنه راه بیاندازند آشوبی دایر سازند آتشی روشن کنند. مردم را با هم دشمن سازند اتحاد ملت را بدل بتفق و شفاق کنند مسلم است چون فاق در میان ملت یافدا شد با الطبع امور داخلی آنها برشاز و مختل میشود آنوقت استکه <sup>که</sup> میفرمایند (و يهلك الحرش والنس) یعنی زراعت را بر باد میدهند نسل را متعلق میکنند. <sup>نه</sup> و قحطی و فقر و فلاکت تمام مملکت و همه ملت را احاطه میکنند.

بعضی از علماء تفسیر آیه را جور دیگر معنی <sup>کشیده</sup> و گفتند اند (تولی) از ولايت است یعنی این مفسدین منافق که بهزار زبان لاو عدالت و مسلمانی میزنند همه این دروغها و حده هارا میکنند <sup>که</sup> مردم بانها اطمینان یافدا کرده کاری بزرگ بانها رجوع کنند و زمام امر خود را بدست آنها دهند همینکه برتبه والی گری و حکومت رسیدند صاحب حکم و نفوذ گرددیدند، آنوقت است که استبداد یشه میکنند آن جان بندگان خدا میشوند اموال مردم را غصب و شرفشان را هنک میکنند. زن و بچه مردم را هلاک میکنند. فریاد ناس را باب میرسانند شاید کسی ایراد کنند که در کجا آیه است که زن و بچه خاق را هلاک میکنند؟ جوابش آنست <sup>که</sup> (حرث) در اینجا معنی زن است بسیانکه در آیه دیگر است (نسائكم حرث لکم)

و مجتمع استبداد حاجی آقامحسن را بیان نمود که در یک روزنامه نکنجد و اوراق بسیار کفای ندهد فهرست اتفاقات از این قرار است . بنابراین علماء اعلام و حجج اسلام طهران . بستان بازار بعنوان وجیر + عارت کردن دولتمر از اهل شهر + ریختن بارگاه و تلگراف اخبار فرستادن هفت هزار تومان بطریان + دادن دویست تومان و یک طفه شال بخیرالسلطان تلگرافی عراق . احضار چندین هزار سوار + حمله بر ابراهیم آباد مقر علی خان گرفتن چندین سنگ از آنها + کشتن چهارده نفر از اهل ابراهیم آباد . مجرروح نمودن ۱۸ نفر از آن پیچارگان . اونکن طفل سه ساله را زنده در راه . غارت کردن اموال آن بینوایان . اسارت زن و بچه . عربان کردن زنها را از تمام لباس . باره باره کردن با نوک کارد بدنه از مظلومات را . مفترق شدن اهل ابادی مثل بنات النعش . فرار کردن عروس علی خان با پای بر هنر تا هیجده فرستنک با طفل خورده . رسیدن تلگراف به محابیت و کمک او از یک نفر علماء طهران وزارت داخله . . . . .

حضور که بجنده هزار نفر بالغ بودند از استماع این اخبار بیطاقت شده ضجه واله شان بلند شد بر حال زار آن بینوایان در ماده اشک خوین از دیدهای چون ناودان جاری شد زار زار بر مظلومیت آن اسیر آن ز جیر استبداد گیریستند . امتحان و نظرین کردن بهشت اجتماع بطرق سالون و اطراق مجلس حرکت کرده جداً رفع ظلم قوام و متولی و حاجی آقامحسن و بالکوئیک را خواستند . گذگوی اتمام و امضاء قانون اساس نیز مزید گردید راه مراجعت و کلاع عظام را بکلی مسدود نمودند و باشدت مانع شدند بلآخره جناب سعد الدوّله انجام این خدمات مای را بر عهده گرفته باشند بشدت درد یا برایشان مستولی بود متهم شدند فوراً آب منزل وزیر داخله رفته مستعد عیات ملت و حکم و کلاع را اظهار کرد و بهر نحو باشد خلق را آسوده سازند

## اعلان

رسم المشق جناب عماد الکتاب در کمال امتیاز طبع شده و پژوهش میرسد اطفال مبتدى بتوشن دو دوره دارای خطی صحیح خواهد شد (۲۷)

مشتریها پس از خریدن یک کتابچه از کتابچه های بزرگ طلبکار خواهند بود که پس از یکماه جناب عماد الکتاب خواهند داد (۲۸)

حسن الحسینی الكاشانی

و از استبداد مستبدین بیرحم کم نکرده است تلگراف ای از شیراز رسید و در حضور عامه مردم قرائت شد مضمون تلگراف آنکه ۶۰ام بر مرائب شرارت افزوده جمعی را از اجله علماء صدمه زده و اذیت کرده چند نفر قریب به لاکتند و باین تلگراف افات نمیتوان جلو گیری از عامه نمود قریب پنجاه هزار نفر در تلگراف خانه متحصن اند باز از قریب و اطراف مردم متصل بشهر شیراز وارد و پنهانند گان ملحق میشوند خوف قحط و غلامبر و دچاره منحصر است با خشار قوام و فرزندانش و گرنه عزل و نصب در استبداد انها تاثیری ندارد . . .

جمعی از اهل عراق از بیحایها و جفای حاجی آقامحسن عراقی منتظم و متحصن بودند . گروهی از اهل قم نیز از متولی باشی شکایت میکردند . شاهسون بددادی نیز چندین روز متولی است از جور و ظلم بالکوئیک روی رسید فوج بریگاد قراق عارضند . . . کشته از بسی رفون است کفن نتوان کرد . واقعاً چنین روزی و چنان هنگامه کمتر دیده شده بود فریاد منظلمان بفلک ایران میررسید چرخ برحال زاری ملت ایران زار زار میکریست . آیا تا گشتنون دیده یاشنیده شده مشتی از رعایا و اهل مملکت را بیک نفر اینجی بسپارند تا ششیر نا بکاری برکشد و اسب و قاحت در میدان فضاحت جولان بدهد و کسی گوش بناهه مظلومان وطن ندهد پس اکر حال این است و کار چنین فردا بیک نفر از اتا زونی آورده اصفهان را محل تعذیبات قرار بدهید . پس فردا شیراز را بیک انگلیسی و کرمان را بیک فرانسوی بدهید . چه معنی دارد معلم فوق حاکم و مسلط بر بیک ایلی بشود آیا اورا بجهت حکومت و نظام مملکت خواستند یا برای تعلیم؟ اگر در دوره استبداد بود حق این قدر شکایت نداشته ولی با وجود مشروطیت این قبیل امور خیلی قبیح و نا مصحح است

آیا هنوز دست استبداد کوتاه نگردیده؟ آیا باز هم از شنیدن اسم روس باید ترسید؟ آیا باید محملي دیگر جهت ایکار تصور کرد؟ یا باید گفت همه شجاعه ایرانی مسیونو ز بود و خدا نکرده یا غرض در میان بازو دراز شده بود؟

به حال افاسید محمد رفیع که بتاریکی از قم و عراق مراجعت کرده است بر بلندی برآمده اول شرحی از اهالی قم و بی ترتیبی اینها و عدم مساعدت بمشروعیت بیان کرده شمه از حرکات مستبدانه متولی باشی آستانه متبرکه فاطمیه و ظالمهای فزون از اندازه که ازان صادر شده بود از قبیل ریختن بخانه جمعی وزدن و بستان شرح داده بالآخره تفاصیل و وقایع عراق و مرارهای آن مصدر ظلم